

Porównanie tłumaczeń Psalmów 135:1

Przekład	Rodzaj	Nazwa	Treść
PBD	Przekład dosłowny	EIB Przekład dosłowny	Chwalcie JH(WH)!* Chwalcie imię JAHWE, Chwalcie, służy JAHWE,** *** ¹⁾²⁾³⁾

¹⁾ Lub: Alleluja. Ps 135 następuje w 11QPs a po Ps 119. W 4QPs k zachowany do w. 16; następnie Ps 99. W 4QPs n po <x>230 135:12</x> następuje <x>230 136:23</x>.

²⁾ Chwalcie JH(WH)! / Chwalcie imię JHWH, / Chwalcie, służy JHWH MT G; Chwalcie, służy JHWH, Chwalcie imię JHWH, Chwalcie JH / i wywyższajcie JH 11QPs a.

³⁾ <x>230 113:1</x>; <x>230 134:1</x>